

MARTYRDOM AND COMMUNION

SATURDAY 10

9:00 am

Общее свидетельство, чаяние единства

Common Testimony, Hope of Unity

✦ KURT KOCH, Vatican City

Христианские мученики как приношение человечеству

Truth-Telling as Martyrdom for the sake of Communion

ARISTOTLE PAPANIKOLAOU, New York

Подведение итогов

Conclusions of the Conference

LUIGI D'AYALA VALVA, Bose

“Allow me to become food for the wild beasts, through whose instrumentality it will be granted me to attain to God. I am the wheat of God, and let me be ground by the teeth of the wild beasts, that I may be found the pure bread of Christ”.

St Ignatius of Antioch

Scientific Committee

Enzo Bianchi (Bose); Lino Breda (Bose); Sabino Chialà (Bose); Lisa Cremaschi (Bose); Luigi d'Ayala Valva (Bose); Hervé Legrand (Paris); Adalberto Mainardi (Bose); Raffaele Ogliari (Bose); Antonio Rigo (Venezia); Michel Van Parys (Grottaferrata)

INFORMATION AND CONFERENCE REGISTRATION

- The Conference is open to all.
- Simultaneous translation will be provided in Italian, Greek, Russian, English (French on request).
- Participants are kindly requested to arrive on **Tuesday, 6 September**. The Conference will end on **Saturday, 10 September**, with a festive meal.
Celebration of the Orthodox Divine Liturgy: **Thursday, 8 September, 7:00 am** for the Solemnity of the Nativity of the Mother of God.
- Lodging will be provided at the Monastery and in the nearby area. There will be daily transportation service for those who are not lodged at the Monastery.
- To sign up for the Conference it is necessary to contact the Secretariat of the Conference to see if there are available places and only then to send the enclosed registration form by **31 August 2016**. For further information, contact the Secretariat.

Photo: Dionisij, *Crucifixion*, St Paul of Obnora Monastery
Tretyakov State Gallery, Moscow (Russia)

b Monastero di Bose

Convegno Ecumenico – Segreteria

I-13887 Magnano (BI)

Tel. +39 015.679.185 – Fax +39 015.679.294

convegni@monasterodibose.it

www.monasterodibose.it

XXIV International Ecumenical Conference on Orthodox Spirituality

IN COLLABORATION WITH ORTHODOX CHURCHES



МУЧЕНИЧЕСТВО И ОБЩЕНИЕ Martyrdom and Communion

Monastery of Bose
7-10 September 2016

with the contribution of Piedmont Region

WEDNESDAY 7

9:30 am

Вступительное слово

Introductory Remarks

ENZO BIANCHI, Prior of Bose

Кровь мучеников, семя общения

Blood of Martyrs, Seed of Communion

✦ YOUHANNA X, Patriarch of Antioch and all the East

Свидетельство и служение

Константинопольского Патриархата

*The Witness and the Ministry of Communion
of the Ecumenical Patriarchate*

✦ JOB OF TELMESSOS, Geneva

3:30 pm

**Святой Дух как источник и поддержка
христианского свидетельства**

The Spirit as Source and Support of the One Christian Witness

PANTELEIMON MANOUSSAKIS, Worcester MA

**“Блаженны вы, когда будут гнать вас за имя
Мое” (Мф 5,11). Слова Христа о преследованиях**

*«Blessed are you when people persecute you
on my account» (Mt 5,11). Jesus' Sayings about Persecution*

EKATERINI TSALAMPOUNI, Thessaloniki

**«Мы все один во Христе». Мученичество
и единство Церкви у святителя Амвросия
Медиоланского и других латинских отцов IV века**

*“We are All One in Christ”. Martyrdom and the Unity
of the Church in St Ambrose and the Latin Fathers
in the Fourth Century*

GEORGIY ZAKHAROV, Moscow

THURSDAY 8

9:30 am

**«Я пшеница Божья» (сщмч. Игнатий
Антиохийский). Евхаристическое
и общинное измерение мученичества**
*“I am the wheat of God” (St Ignatius of Antioch).
Eucharistic and Communional Dimensions of Martyrdom*

ATHANASIOS PAPATHANASSIOU, Athens

Литургическая память мучеников

The Liturgical Memory of Martyrs

✦ JERONIM OF JEGAR, Novi Sad

3:30 pm

Поиск общения и свидетельство истины.

Максим Исповедник и папа Мартин V

*Seeking Communion, Confessing the Truth.
Maxim the Confessor and Pope Martin V*

ANDREW LOUTH, Durham

**Новомученики Русской Православной
Церкви XX века. Бутовский полигон**

*Martyrs of the Russian Orthodox Church
in the Twentieth Century. The Butovo Polygon*

KIRILL KALEDA, Moscow

**Свидетельство православных мучеников
в XX веке и Англиканская Церковь**

*Orthodox Martyrs in the Twentieth Century
and the Church of England*

✦ JOHN STROYAN OF WARWICK, Coventry

FRIDAY 9

9:00 am

**Подвиг любви и милосердия
прмц. вел. кн. Елисаветы Феодоровны**

*The Testimony of Love and Mercy
of St Elizabeth Feodorovna*

LIDYA GOLOVKOVA, Moscow

Община в гонениях.

Отец Александр Глаголев (1872-1937)

*A Community under Persecution.
Father Alexander Glagolev (1872-1937)*

KONSTANTIN SIGOV, Kiev

Мученичество в XX веке.

Грузинская Православная Церковь

*Twentieth-century Martyrology:
the Orthodox Church of Georgia*

TAMARA GRDZELIDZE, Rome

3:30 pm

**Гонения за Христа как связь общения. Монах
Николай (Steinhardt) и его Дневник счастья**

*Persecution for Christ's Sake as the bond of Communion.
The Monk Nicolae Steinhardt and his Diary of Happiness*

BOGDAN TĂTARU-CAZABAN, Rome

Мученичество и общение

**в Болгарской Православной Церкви
при коммунистическом режиме**

Martyrs and Confessors

in the Bulgarian Orthodox Church under Communism

DANIELA KALKANDJIEVA, Sofia

**Мученики – свидетели общения
в Армянской Церкви**

Martyrs as Witnesses of Communion in the Armenian Church

SHAHE ANANYAN, Etchmiadzin